

DELIVERY NOTE : 83338310

DATE : 17.01.2024 03:57:44

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

Vendor code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

VALEO EMBRAYAGES

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

18035862P

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 17.01.2024 at 03:57:42
Delivered on : 26.01.2024 at 03:57:42
Order reason :

36P2A

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit	Qty	Packaging Unit Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	External call Nr	Handling Unit Nr
Customer P.O. Number	Revision Level	Quantity of Measure	Unit Type		Lot Nr				
Origin - Destination Country	VALEO Material Number				Expiration date				

Dual Wet Clutch assy	2510165000	210	PCE	TBA-501627	1	116728644	105		116728644
550004200302	1084010A								
FR-IT									
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
				TBA-501627	1	116728645	105		116728645
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 210
Quantità effettiva:
T. di imballaggio: 2
Quantità imballi: 2
Conformità alle schede d'imballo: NO
Data controllo: 18/01/24
Firma:

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : 111
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA amiens

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini 4 - 70026 Modugno (BA)

TRANSIT LOCATION

17 GEN 2024

“... con riserva di
verifica su qualità e quantità”

Total gross weight : 1459,95 KGM
Total net weight : 1329,93 KGM
Total no. of handling units: 2
Total no. of boxes : 2
Total volume : 0,22 DMQ

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

The ownership of the products remains with
Valeo
until the total price has been paid by the

GIMA 006

1-15 and 21 + 22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absender / To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21 + 22.

Expeditör (Nume, adresă, țara) Sender (Name, address, country)
 Absender (Name, Anschrift, Land)
VALEO AMIENS FA
AV ROGER DUMOULIN, DI
80000 AMIENS, FR

SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL
 INTERNATIONAL CONSIGNEMENT
 INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
 Acest transport este supus indiferent de orice clauză contrară, convenției relative la contractul de transport internațional de mărfuri pe șosele (CMR)
 This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)
 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengüterverkehr (CMR)

In cazul mărfurilor periculoase trebuie să se indice pe ultima linie a rubricii - în afara de eventuala certificare - următoarele: clasă, cifră și literă (dacă e cazul)

2 Destinatar (Nume, adresă, țara) Consignee (Name, address, country)
 Empfänger (Name, Anschrift, Land)
MAGNA PARI
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO, IT

16 Transportator (Nume, adresă, țara)
 Carrier (Name, address, country)
 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)
S.C. DECO SPEED S.R.L.
RO 29436564
BH - 98 - PPK
BOGHEAZA CATAZIN JONUT

3 Locul prevăzut pentru livrarea mărfii (localitatea, țara)
 Place of delivery of the goods (Place, country)
 Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)
 Localitatea / Place / Ort
 70026
 Țara / Country / Land
 MODUGNO, IT
 Data / Date / Datum

17 Transportatori succesivi (Nume, adresă, țara)
 Successive carrier (Name, address, country)
 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

4 Locul și data încercării mărfii (localitatea, țara, data)
 Place and date of taking over of the goods (Place, country, date)
 Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)
 Localitatea / Place / Ort
 Țara / Country / Land
 Data / Date / Datum

18 Rezerve și observații ale transportatorilor
 Carrier's reservations and observations
 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer
00 4E 35195

5 Documente anexate
 Annexed documents
 Beigefügte Dokumente

6	7	8	9	10	11	12
Mărci și numere Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	Nr. de colete Number of packages Anzahl der Packstücke	Mod de ambalare Method packing Art der Verpackung	Natură mărfii Nature of the goods Bezeichnung des Gutes	Nr statistic Statistical Number Statistiknummer	Greutate brută în kg Gross weight in kg Bruttogewicht in kg	Cubaj în m ³ Volume in m ³ Umfang in m ³
	2 Paquetes				1660 kg	

13 Instrucțiunile expeditörului (Formalități vamale și oficiale)
 Sender's instructions (Customs and other formalities)
 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)

19 De plată de către
 To be paid by
 Zu zahlen vom
 Expeditör
 Sender
 Absender
 Valută
 Currency
 Wahrung
 Destinatar
 Consignee
 Empfänger

14 Rambursare
 Reimbursement
 Rückerstattung

15 Prescripții de francare
 Frachtzahlungsanweisungen
 Franco, freight paid, frei
 Non franco, freight to be paid, unfrei

20 Convenții speciale
 Special agreements
ROGHEAZA CATAZIN JONUT S.r.l.
 Punct ieșire vamă / Grenzübergangsstelle
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

21 Încheiat la
 Expeditör
EXPEDITION VALEO FA
81 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens, Codex 2
 Semnătura și ștampila expeditörului
 Signature and stamp of the sender
VALEO 1 JAN. 2024
 23 Semnătura și ștampila transportatorului
 Signature and stamp of the carrier
S.C. DECO SPEED S.R.L.
RO 29436564
BH - 98 - PPK
 24 Recepția mărfii: Data
 Goods received: Date
 Gut empfangen: Datum am
24 JAN 2024
 Semnătura și ștampila destinatarului
 Signature and stamp of the consignee
BOGHEAZA CATAZIN JONUT

25 Autovehicul
 Vehicle
 Fahrzeug
 Număr circulație
 Registration number
 Kennzeichen
 Greutatea spațiului încărcat
 Useful load
 Nutzlast
7
101 : 03.22.67.44.47

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.

